

AQA Qualifications

GCSE POLISH

Unit 1 – Listening Mark Scheme

4685 June 2014

Version 1.0 Final

Mark schemes are prepared by the Lead Assessment Writer and considered, together with the relevant questions, by a panel of subject teachers. This mark scheme includes any amendments made at the standardisation events which all associates participate in and is the scheme which was used by them in this examination. The standardisation process ensures that the mark scheme covers the students' responses to questions and that every associate understands and applies it in the same correct way. As preparation for standardisation each associate analyses a number of students' scripts: alternative answers not already covered by the mark scheme are discussed and legislated for. If, after the standardisation process, associates encounter unusual answers which have not been raised they are required to refer these to the Lead Assessment Writer.

It must be stressed that a mark scheme is a working document, in many cases further developed and expanded on the basis of students' reactions to a particular paper. Assumptions about future mark schemes on the basis of one year's document should be avoided; whilst the guiding principles of assessment remain constant, details will change, depending on the content of a particular examination paper.

Further copies of this Mark Scheme are available from aqa.org.uk

Copyright $\ensuremath{\mathbb{C}}$ 2014 AQA and its licensors. All rights reserved.

AQA retains the copyright on all its publications. However, registered schools/colleges for AQA are permitted to copy material from this booklet for their own internal use, with the following important exception: AQA cannot give permission to schools/colleges to photocopy any material that is acknowledged to a third party even for internal use within the centre.

READING & LISTENING TESTS

Notes on the Marking Scheme

Non-verbal Answers Follow the mark scheme as set out.

Verbal Answers

- 1. The basic principle of assessment is that students should gain credit for what they know, understand and can do. The following guidance should be borne in mind when marking.
 - (a) Credit should be given for all answers which convey the key idea required intelligibly and without ambiguity. A separate assessment of spelling, punctuation and grammar is not required on these papers because of the nature of the answers. However, these aspects are an integral part of assessing communication and marks cannot be awarded where errors in spelling, punctuation or grammar lead to a failure to communicate the required information without ambiguity.
 - (b) Where a student has given alternatives or additional information in an answer, the following criteria should be applied:
 - if the alternative/addition does not contradict the key idea or make it ambiguous, accept;
 - if the alternative/addition contradicts the key idea or makes it ambiguous, reject.
 - (c) Where numbered lines are given within a question/section of a question, credit should be given for correct answers, no matter which line they appear on.
 - (d) Where a question has more than one **section**, a student may include as part of the answer to one section the information required to answer another section. For instance, the information required to answer section (b) might be given as part of the answer to section (a). In such cases, credit should be given for having answered section (b), provided that no incorrect answer has been given for that section in the correct place.
 - (e) Where a question or part of a question carries more than one mark, students are given credit for all the correct answers they give, even if they have given incorrect answers as well, except where any of the latter contradicts a correct answer that they have given.
- 2./..... means that these are acceptable alternative answers. (.....) means that this information is not needed for full marks.
- 3. In questions where students are asked to name, for example, three types of vegetable sold in the market, only the first three items they write down should be considered.
- 4. Accept
 - T/F/?
 - Target language equivalent as instructed in rubric (eg. V/F/PM)
 - 4/X/?
 - a mix and match approach using the above, where the response is clear and unambiguous (eg. T and 4 are both used by the student).

- 5. In multiple choice questions where students must choose <u>one</u> letter or number, they should automatically get no mark awarded if they give more than one. If the rubric instructs them to write one letter or number in the box and they do so, but write a second letter or number outside the box too, then the answer in the box should be considered.
- 6. No mark scheme can cover all possible answers. When in doubt:
 - look for the key idea, where this is appropriate.
 - **NFP** = no further penalty
- 7. Where a student has crossed out an answer and what was underneath remains legible then it should be assessed. Where part of an answer is crossed out then only what remains should be considered.
- 8. Where a student spells the answer in such a way that it is a word in the target language, no credit can be awarded.
- 9. If a student offers two different responses in English or in the target language, eg dog (cat) or dog (chat) where the answer is dog, no credit can be awarded.

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
1a	В	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
1b	С	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
1c	Α	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
1d	С	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
1e	А	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
1f	С	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
1g	В	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
1h	С	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
2a	E	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
2b	С	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
2c	G	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
2d	Α	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
3a	Railway/ rail/ train	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
Зb	Health/ medical (service)/ National Health Service/ NHS/ health care	1	National Health .Center/ Trust/ Fund/

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
Зс	Painting/ picture/ art work/ masterpiece	1	Portrait, drawing, paint

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
3d	Radio journalists/ reporters/ presenters newsreaders/ speakers/ broadcasters/ correspondents Must be plural	1	News reporters

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
4a	С	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
4b	Α	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
4c	DB	2	
	In any order		

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
5a	Ν	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
5b	Р	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
5c	P+N	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
5d	Z	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
6a	В	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
6b	Α	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
6c	С	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
6d	Α	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
7(i)	Telephone/'phone/ring/ call for a doctor/ get the doctor	1	Doctor, go doctor, call hospital

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
7(ii)	Take/ give aspirin aspirin	1	Aspiryna, tablet(s), pills, pain killers

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
7(iii)	Stay in bed/ ring mum/ ask mum for advice	1	Bed, go to sleep, ask mum

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
7(iv)	Take his temperature/ check/ measure his temperature	1	Temperature, look/ see temperature

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
8(i)	(1) Shirt/ T-shirt/ top	3	Blue
	(2) navy/ dark blue navy blue		
	(3) hat/ cap		
	<u>All answers in this</u> <u>order</u>		

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
8(ii)	By a check out/ till/ next to the (main) exit/ entrance	1	in the shop, in the door/ exit

		Preposition essential eg. by, at, near, next to		
--	--	---	--	--

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
9a	С	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
9b	В	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
9c	A	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
9d	С	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
9e	В	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
9f	С	1	

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
10a	B F	2	
	In any order		

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
10b	СН	2	
	In any order		

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
11a	HE	2	
	In this order		

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
11b	G D	2	
	In this order		

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
11c	ΝΑ	2	
	In this order		

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
12a	B D	2	
	In any order		

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
12b	A B	2	
	In any order		

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
13a	(1) Find a job/ work as a shop assistant/ work in a shop/ go to work	2	
	(2) an accountancy/ book-keeping course/ evening/ night course/ classes/ lessons/ studies		

Question	Accept	Marks	Reject / Notes
13b	(1) Get married/ marry		Wedding, married
	(2) Help Dad/his father in his <u>bakerv</u> / with baking	2	Help Dad Bakery
	work in a <u>bakery</u> / work as a <u>baker</u>		Cake shop/ store

Total = 60 marks